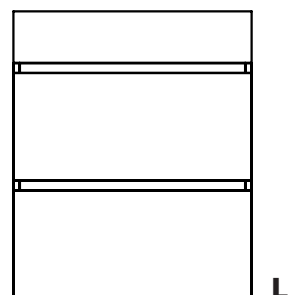
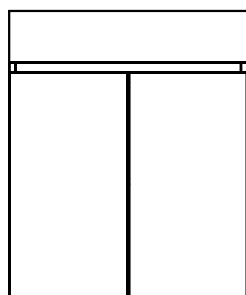
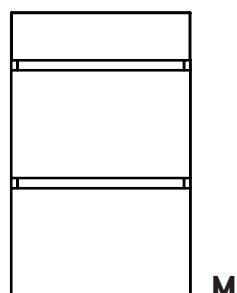
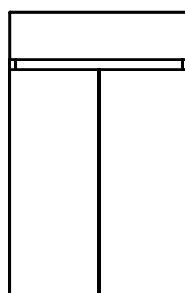
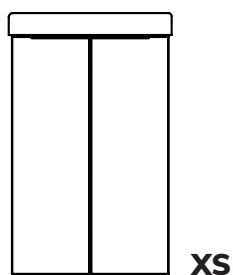


Serie **ESPACIO**

Instrucciones de montaje
Fitting instructions
Instructions de montage



Advertencias / Warning / Advertissement

ES

Este manual sirve de guía para el montaje de todos los muebles de la serie Espacio (XS, M, L). Sigue los pasos que se adecuen al montaje de su mueble.

EN

This manual serves as a guide for the assembly of all the vanity units of the Espacio series (XS, M, L). Follow the steps that are appropriate for the assembly of your vanity unit.

FR

Ce manuel sert de guide pour le montage de tous les meubles de la série Espacio (XS, M, L). Suivez les étapes qui s'adaptent au montage de votre meuble.

ES

ADVERTENCIAS

Antes de iniciar la instalación, es fundamental leer atentamente las instrucciones de montaje y comprobar que el producto no haya sufrido daños durante el transporte ni presente defectos. Si detecta alguna anomalía o defecto al desempacar el mueble, detenga la instalación y comuníquelo a su distribuidor.

Pueden producirse lesiones graves si se realiza una mala instalación o un montaje defectuoso de los muebles de baño. Para evitar lesiones o accidentes debe seguir las siguientes recomendaciones:

1. La instalación debe realizarla personal cualificado.
2. Se debe comprobar la resistencia de la pared donde pretende colocar el mueble y utilizar los herrajes de sujeción adecuados, así como comprobar la localización de las tuberías e instalaciones eléctricas.
3. Siga todas las instrucciones de colocación de este manual.

El fabricante no se hace responsable por el uso o instalación indebida, ni de los perjuicios o daños causados por el uso incorrecto.

Se reserva el derecho a realizar cambios en el manual por errores tipográficos o de impresión.

EN

WARNING

Prior to installation, read the Fitting Instructions carefully and verify that the product has not suffered damages during transport or have any manufacturing defects. If any fault is noted, please do not continue with the installation process and communicate it to your distributor.

Serious injury may result from improperly installed vanity units. To avoid injuries or accidents, you must follow the following recommendations:

1. The installation must be done by a qualified person.
2. Check the resistance of the wall where you intend to place the vanity unit and use the appropriate hanging tools. As well as the location of the pipes and electrical installations.
3. Follow all instructions of this manual.

The manufacturer disclaims any liability for damage resulting from an inappropriate use or installation.

Changes to the manual due to printing and typesetting errors are right reserved.

FR

AVERTISSEMENT

Avant le montage, il est indispensable de lire attentivement les instructions de montage et de vérifier si le produit n'a pas été endommagé pendant le transport ou si le produit n'a pas de défauts. Si vous avez constaté des anomalies ou des défauts pendant le déballage de votre meuble, arrêtez immédiatement l'installation et contactez votre revendeur.

Des lésions graves peuvent survenir en cas d'installation incorrecte ou de montage défectueux des meubles de salle de bain. Pour éviter des blessures ou des accidents, il est primordial de respecter les consignes suivantes :

1. L'installation doit être effectuée par une personne qualifiée.
2. Assurez-vous que la structure de votre mur peut supporter le poids de vos meubles. Utiliser le mode fixation correspondant à votre type de mur pour fixer les supports d'attaches murales. Vérifier l'emplacement des tuyaux et des installations électriques.

3. Suivez toutes les instructions d'installation de ce manuel.

Le fabricant n'est pas responsable de l'utilisation ou de l'installation incorrecte, ni des dommages causés par une mauvaise utilisation.

Se réserve le droit de réaliser des modifications au manuel en raison d'erreurs typographiques ou d'impression.

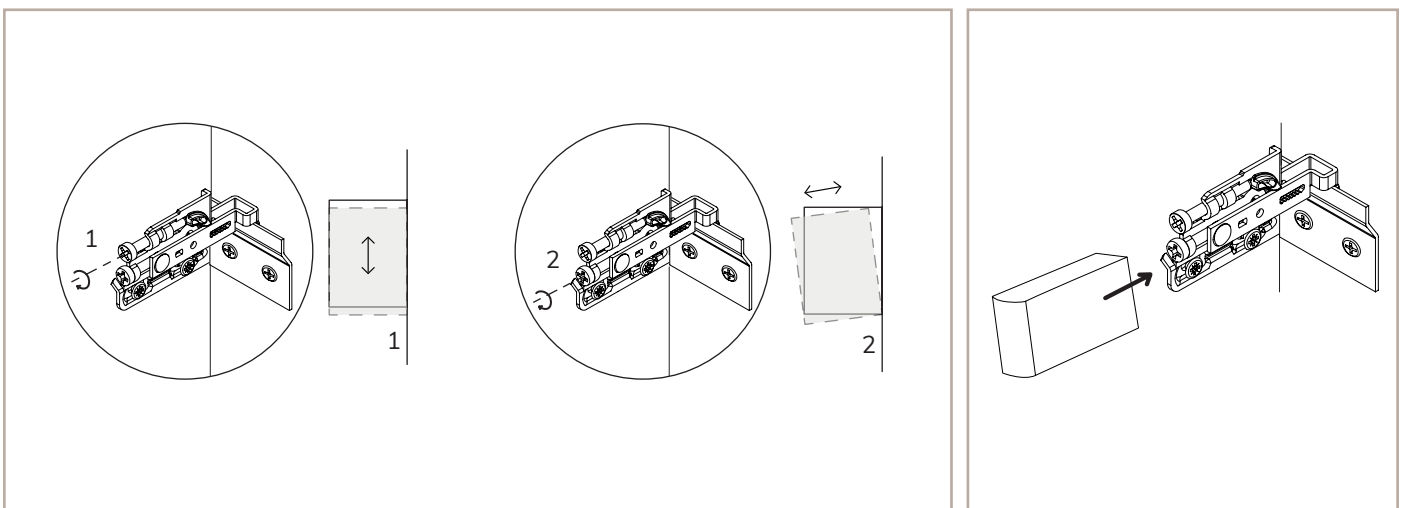
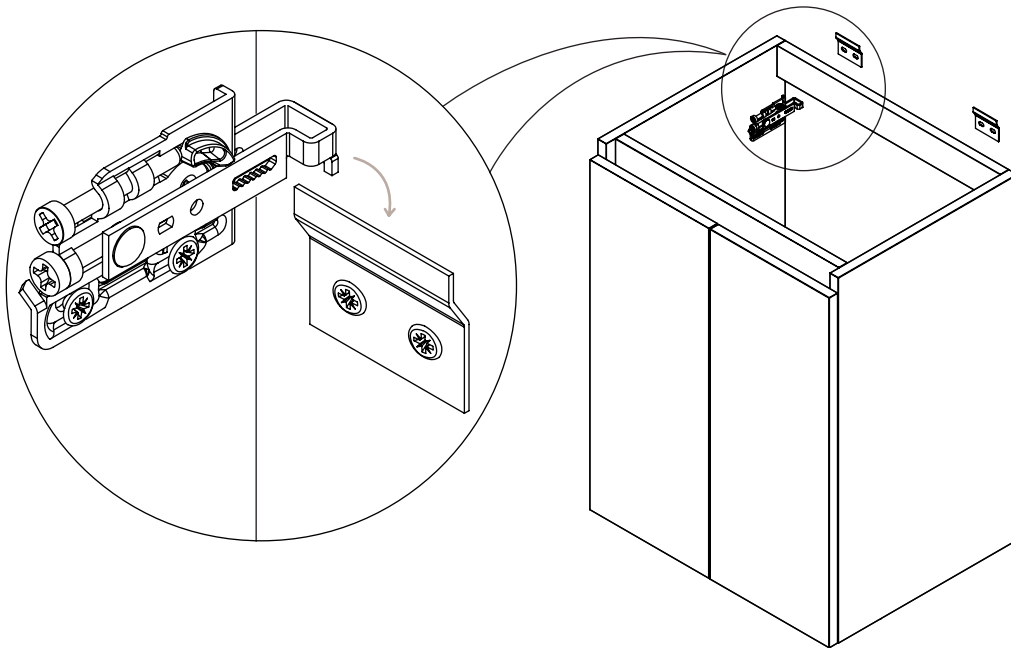
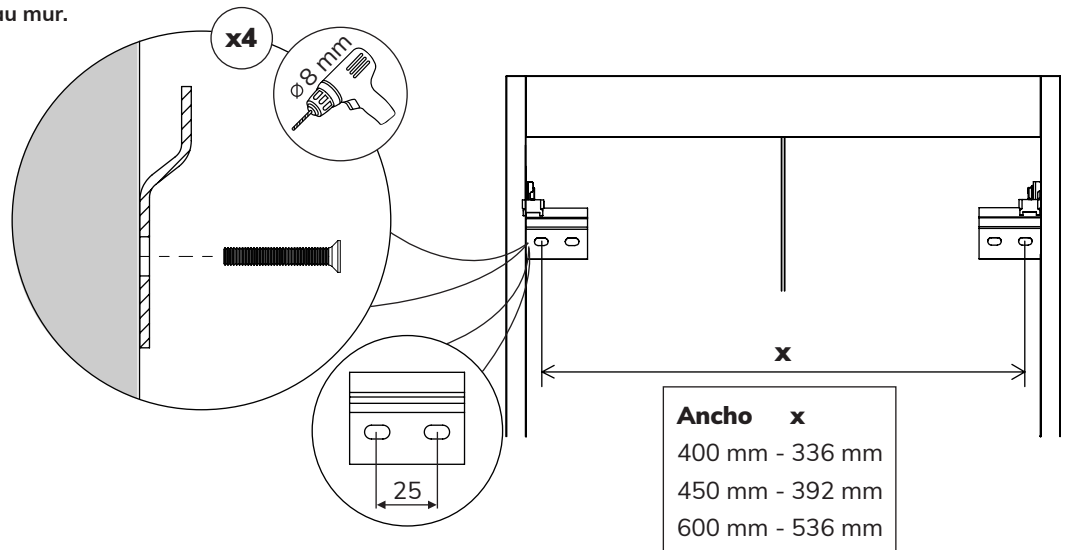


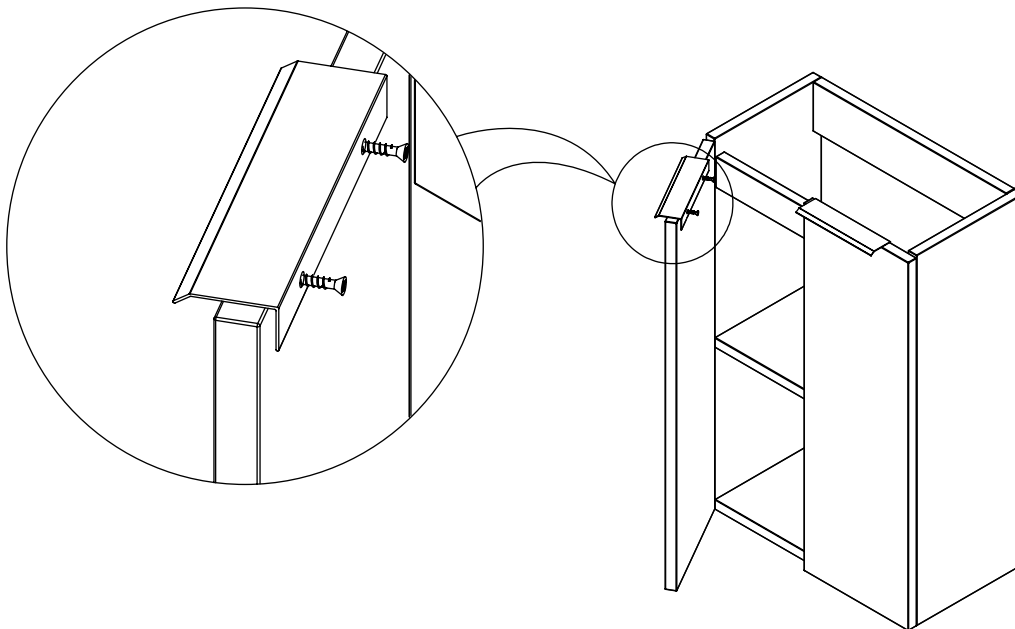
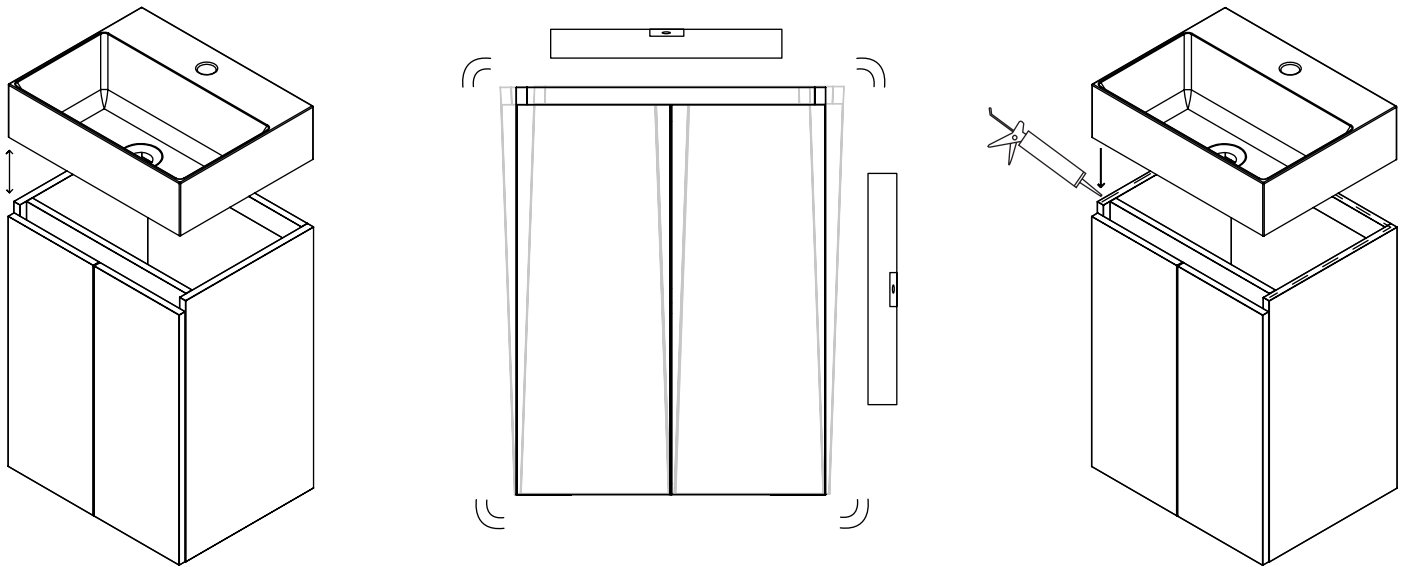
Indispensable sujeción a pared.
Indispensable hang to wall.
Indispensable fixation au mur.

ES. Colgar siempre el mueble a la pared. En el caso de haber comprado patas, consultar y realizar como primer paso el apartado de colocación de patas.

EN. Always hang the vanity unit to the wall. In the case of having bought legs, consult and perform as a first step the section of placement of legs.

FR. Toujours accrocher le meuble au mur. Si vous avez acheté des pieds, consulter et réaliser dans un premier temps la section de pose des pieds.



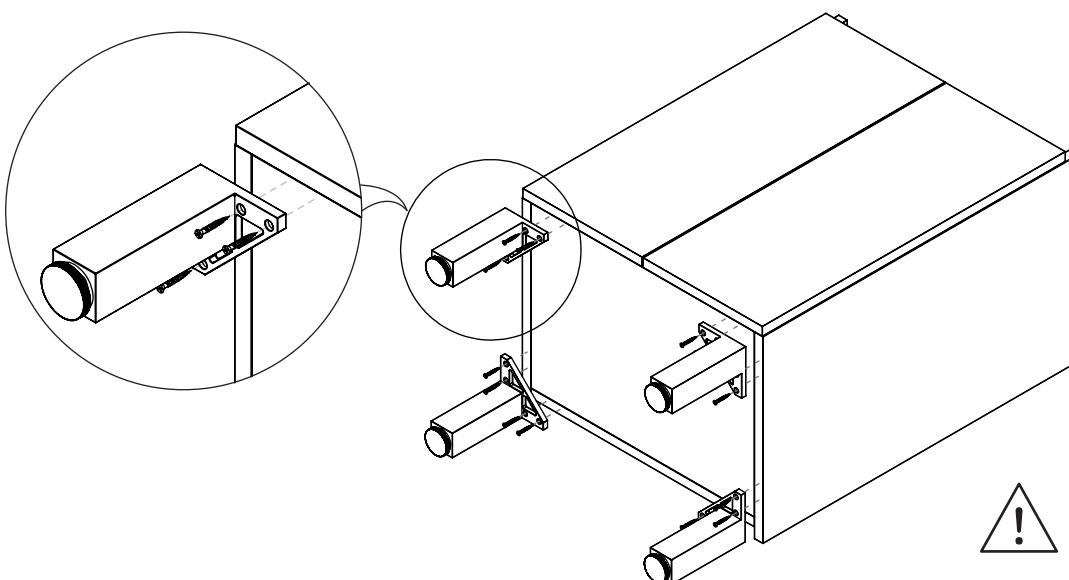


ES. Solo serie XS con tirador.

EN. Only series XS with handles.

FR. Juste une série XS avec des poignées.

Colocación patas / Pose des pieds / Legs placement



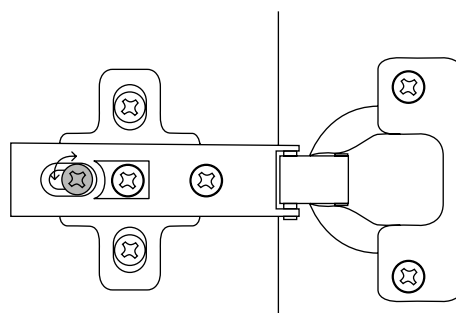
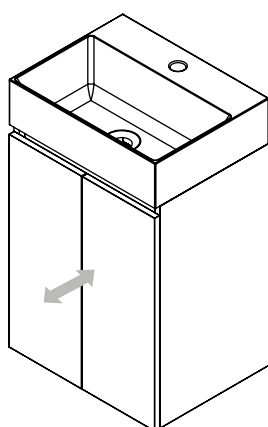
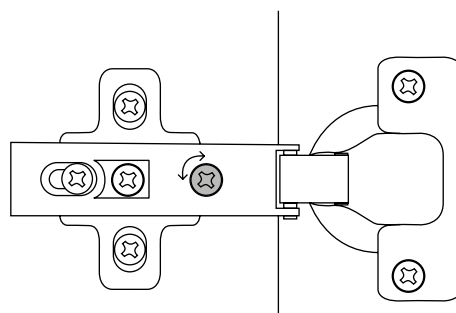
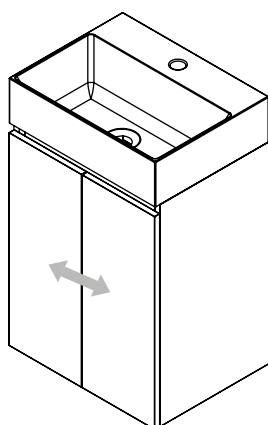
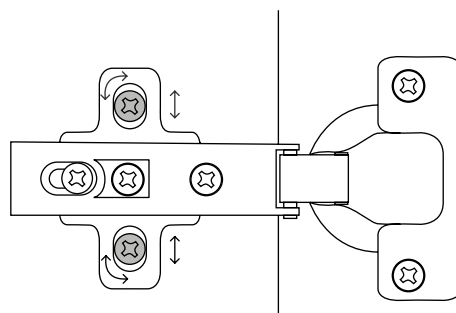
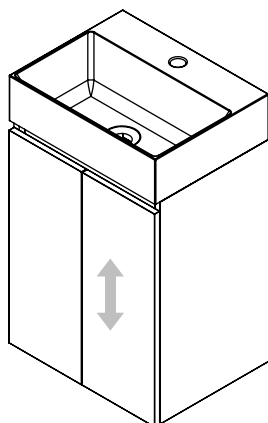
ES. Patas opcionales para series M y L, **no incluidas.**

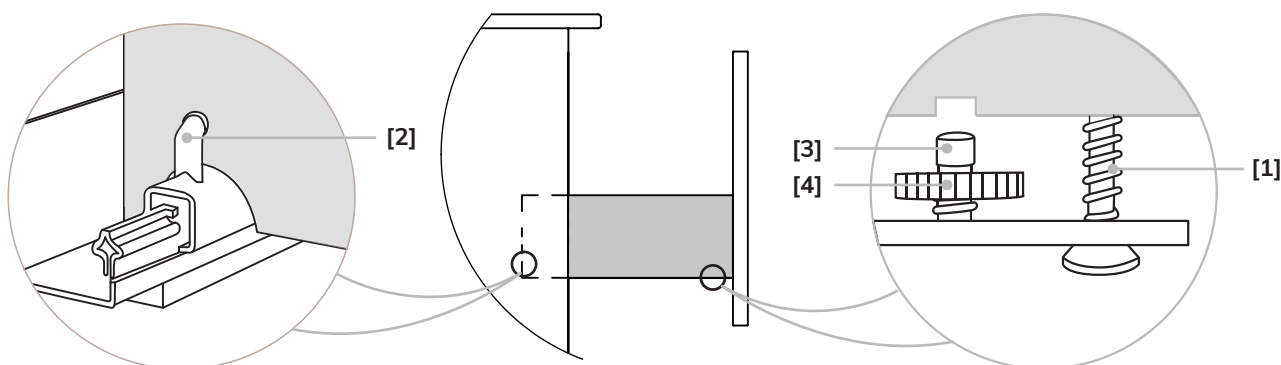
EN. Optional legs for M and L series, **not included.**

FR. Pieds optionnels pour les séries M et L, **non inclus.**



Indispensable sujeción a pared.
Indispensable hang to wall.
Indispensable fixation au mur.





ES

Desmontaje cajón

1. Desenroscar el tornillo de fijación [1] para desbloquear el cajón de la guía (tornillo punta de estrella).
2. Levantar el cajón hacia arriba y tirar en el sentido de apertura del cajón.

EN

Drawer disassembly

1. Unscrew the fixing screw [1] to unlock the drawer of the guide (star tip screw).
2. Lift the drawer up and pull on the sense of openness of the drawer.

FR

Démontage de tiroir

1. Dévissez la vis de fixation [1] pour déverrouiller le guide du tiroir (vis cruciforme).
2. Soulevez le tiroir et tirez dans le sens d'ouverture du tiroir.

ES

Montaje y regulación cajón

1. Colocar el cajón sobre las guías y anclar el gancho de anclaje de la parte trasera [2] con el orificio que tiene el cajón en la parte de atrás.
2. Dejar caer el cajón ligeramente hasta coincidir el orificio del cajón con el anclaje del ajuste en altura [3].
3. Graduar la rosca [4] en el sentido deseado hasta conseguir el ajuste correctamente.
4. Apretar el tornillo de fijación [1] ligeramente hasta que el cajón quede sujeto a la guía.

EN

Drawer assembly and adjustment

1. Support the drawer on the guides and fix the drawer with the attachment hook [2] in the hole the drawer has in its back part.
2. Slightly drop the drawer to coincide the hole in the drawer with the attachment to adjust height [3].
3. Graduate the thread [4] in the desired direction until the correct setting of the drawer is achieved.
4. Place the fixing screw slightly [1] until the drawer is subjected to the guide.

FR

Montage et réglage du tiroir

1. Reposez le tiroir sur les guides et ancrer l'arrière du tiroir [2].
2. Faire correspondre les trous du tiroir avec les vis de fixation pour régler la hauteur [3].
3. Vissez ou dévissez la vis de réglage [4] dans la direction souhaitée jusqu'à ce que le réglage du tiroir soit correct.
4. Serrez les vis de fixation [1] du tiroir de chaque coulisse sur le tiroir.

ES

CONSEJOS DE MANTENIMIENTO

Para una mayor durabilidad y un buen mantenimiento de los productos, se recomienda seguir las siguientes indicaciones:

Muebles y auxiliares de baño

Para un mantenimiento adecuado de los muebles de baño use un paño húmedo suave con productos no abrasivos, que no contengan cloro, amoníaco, disolvente o productos químicos para no dañar las superficies. Posteriormente, secar con un paño seco.

Los muebles están sometidos a un tratamiento antihumedad, aun así, las superficies expuestas a la humedad deben limpiarse y secarse lo más rápido posible para evitar la penetración de la humedad en el interior del mueble.

Lavabos de cerámica

Los lavabos de cerámica son fáciles de limpiar, utilice un paño húmedo con productos no abrasivos y solución jabonosa.

El contacto con objetos metálicos como acero, titanio o cobre puede provocar decoloraciones de color gris o negro.

EN

MAINTENANCE ADVICES

For a greater durability and good maintenance of the product, it is recommended to follow these indications:

Vanity unit and bathroom auxiliaries

For standard maintenance of the bathroom furniture, use a soft damp cloth with non-abrasive products that do not contain chlorine, ammonia, solvent, or chemical products so as not to damage the surfaces. Then, dry it with a dry cloth.

The furniture is subjected to an anti-humidity treatment, even so, the surfaces exposed to moisture should be cleaned and dried as quickly as possible to prevent moisture penetration inside the furniture.

Ceramic basin

Ceramic sinks are easy to clean. Use a damp cloth with non-abrasive products and a soap solution.

Contact with metallic objects such as steel, titanium or copper can cause gray or black discolorations.

FR

CONSEILS D'ENTRETIEN

Pour une plus grande durabilité et un bon entretien des produits, il est recommandé de suivre les précautions suivantes:

Meubles et auxiliares de salle de bain

Pour l'entretien approprié des meubles de salle de bain, utilisez un chiffon doux humide et des produits non abrasifs, qui ne contiennent ni chlore, ni ammoniac, ni solvant, ni produits chimiques afin de ne pas endommager les surfaces. Puis, essuyez avec un chiffon sec.

Le meuble est soumis à un traitement anti-humidité, néanmoins, les surfaces exposées à l'humidité doivent être nettoyées et séchées le plus rapidement possible pour empêcher l'humidité de pénétrer à l'intérieur du meuble.

Plan Vasque en céramique

Les éviers en céramique sont faciles à nettoyer. Utilisez un chiffon humide avec des produits appropriés et une solution savonneuse.

Le contact avec des objets métalliques tels que l'acier, le titane ou le cuivre peut provoquer une décoloration du gris ou du noir.



P.I. Santa Rita, Carrer Òptica 8,
08755 Castellbisbal, Barcelona.
93 772 08 50